

レストラン コンチネンタルルーム
RESTAURANT CONTINENTAL ROOM

ディナー アラカルトメニュー 【17:30~20:30】

前 菜

APPETIZER

・ スモークサーモン サラダ・ケッパー・オニオン添え	Smoked salmon with salad, capers and onions	...	¥3,500	★¥2,450
・ 鹿島ノ森特製 虹鱈の燻製	KaJImanomori special smoked rainbow trout	...	¥3,500	
・ 長野県産大鱈の昆布締め 和風ドレッシングのサラダ仕立て	Nagano Prefecture large trout marinated in kelp and served as a salad with Japanese dressing		¥3,700	★¥2,590
・ 田舎風のパテ バルサミコソース 焼き野菜のピクルス添え	Country pate with balsamic sauce and grilled pickd vegetables		¥3,800	★¥2,660
・ 帆立貝柱のガーリックソテー	Sauteed scallops with garlic	...	¥4,000	★¥2,800
・ スペイン産 イベリコ生ハムとアメーラトマトのサラダ仕立て	Spanish iberian ham and amela tomato salad	...	¥4,100	★¥2,870

ス ー プ

SOUP

・ 野菜のポタージュ	Vegetable potage	...	¥1,600	★¥1,120
・ コーンクリームスープ	Creme of corn soup	...	¥1,600	★¥1,120
・ コンソメ スープ	Traditional consomme soup	...	¥2,200	★¥1,540
・ オニオン グラタンスープ	Onion gratin soup	...	¥2,500	★¥1,750

野菜料理

VEGETABLE DISHES

・ 温野菜の取り合わせ	Assortment of warm vegetables	...	¥2,000	★ ¥1,400
・ 長野県産6種類の茸のソテー	Sauteed six types of mushrooms from Nagano Prefecture...		¥1,800	
・ アメーラトマトのサラダ	Tomato salad	...	¥1,300	★ ¥910
・ サラダチキンとアメーラトマトのグリーンサラダ	Green salad with chicken and tomato	...	¥1,800	★¥1,260
・ * 彩り野菜のサラダ (2人前)	Colorful vegetable salad	...	¥3,200	
・ * シーザースサラダ (2人前)	Caesar salad	...	¥4,300	

*マークのサラダは、お客様の前でスタッフが手作りしてご用意させていただきます。 Our staff will prepare our signature salads right in front of you.

魚 料 理

FISH DISHES

・ 真鯛のポワレ エシャロット ワサビ香るドレッシングソース サラダ仕立て または 真鯛の網焼き 和風ソース	Pan-fried red sea bream with shallots andwasabi-flavored... or Grilled red sea bream with Japanese sauce	...	¥4,500	★¥3,150
・ サーモンのムニエル 焦がしバターソース または サーモンの網焼き 和風ソース	Salmon meuniere with scorched butter sauce or Grilled salmon with Japanese sauce	...	¥4,500	★¥3,150
・ 舌平目のムニエル 焦がしバターソース または 舌平目の網焼き 和風ソース	Sole meuniere with scorched butter sauce or Grilled sole with Japanese sauce	...	¥6,200	★¥4,340
・ 舌平目の洋酒蒸しグラタン	Steamed sole gratin with liquor	...	¥6,300	★¥4,410

肉 料 理

MEAT DISHES

・ 倉科豚ロース肉の香草パン粉のカツレツ チーズ包み フォンドヴォートマトソース	Pork loin cutlet with herb breadcrumbs wrapped in cheese and tomato sauce	...	¥5,000	
・ 仔牛のカツレツ ウィーン風	Veal cutlet viennese style	...	¥6,500	★¥4,550
・ ビーフストロガノフ サフランライスと温野菜添え	Beef stroganoff with saffron rice and steamed vegetables	...	¥6,500	★¥4,550
・ * 国産牛サーロインの網焼き (200g)	Grilled domestic beef sirloin	...	¥9,000	★¥6,300
・ * 信州和牛フィレ肉のステーキ (100g)	Shinnshu Wagyu beef fillet steak	...	¥11,000	★¥7,700

* ステーキのソースはお好みのソースをお選び下さい

赤ワインソース ・ シャリアピン風ソース ・ 黒胡椒 ・ 和風ソース

★印はハーフサイズの金額となります。 The star indicates the price for half size.

上記の金額には消費税、サービス料13%が含まれております。 The above prices include consumption tax and 13% service charge.